



Christiansfeld Avis

TYRSTRUP HERREDS TIDENDE



Jernbanegade 1 • 6070 Christiansfeld • Tlf. 7456 1433 • Grundlagt 1924
mail@christiansfeld-avis.dk • www.christiansfeld-avis.dk

Uge 20

Tirsdag / Onsdag den 12. / 13. maj 2020

96. årgang

Sætter
du pris
på din
by?



HUSK at vi har åbent i denne uge:
Fredag den 15. maj kl. 12-17 &
Lørdag den 16. maj kl. 10-14



Favstrupvej 43
Tlf. 2283 1091
Christiansfeld

www.favstrupfisk.dk

BDM GENBRUG
BDM BUTIKKEN

BRØDREMENIGHEDENS DANSKE MISSION

VI ÅBNER IGEN

BDM BUTIKKEN **TIRSDAG** D. 12. MAJ KL. 10.00
BDM GENBRUG **TORSdag** D. 14. MAJ KL. 12.30

Vi glæder os til at se vores kunder igen
på Prætoriestorvet i Christiansfeld



Annoncesponsor:

Klip Dupont i Christiansfeld,
Lindegade 56

Åbningstider:

Tirsdag: kl. 9 - 14
Torsdag: kl. 12 - 17

JUEL OPTIK

Nørregade 10 - Chr.feld
Tlf. 7456 1327
www.juelnielsens.dk

Vi pakker flotte
gavekurve til
enhver lejlighed...

Vores åbningstider er:

MANDAG - FREDAG
kl. 09.30 - 17.30

LØRDAGE:
kl. 09.30 - 13.00

donslund
VINE

Prætoriestorvet 1 B
Chr.feld . Tlf. 7456 0300
www.donslundvine.dk

**DER ER MASSER AF NYHEDER
I DET NYE KATALOG...**

F.eks.

Hibiscus 'Big Hibiskiss'

Får kæmpe enkelte 18 cm rosa blomster.
Busken bliver 2,5-3 meter høj

**SPAR
50%**

26900



Åbningstider:

Mandag-fredag 9-17
Lørdag-søndag 9-15

Hjerndrupvej 10 . 6070 Christiansfeld . 7456 1511
www.blomstergaarden-christiansfeld.dk

Her gik grænsen 1864-1920

Et samarbejdsprojekt i anledning af 100-året for
Sønderjyllands genforening med Danmark

**Den planlagte festligholdelse af udgivelsen af
en bilrute folder og 7 cykelrute foldere langs
Kongeågrænsen den 17. maj 2020 er udskudt
pga. coronarestriktionerne.**

Fra den 17. maj 2020 kan du få oplysninger om turene på hjemmesiden:
www.hergikgraensen.dk

Fra den 17. maj 2020 kan folderne erhverves på turistbureauer,
biblioteker og campingpladser i området.

Ny eventdato bliver søndag den 9. maj 2021

Hejls-Hejlsminde Lokalhistoriske Arkiv, Christiansfeld Lokalhistoriske Arkiv,
Kongeåmuseet, Skodborg Hjemstavnsarkiv, Skrave Hjemstavnsforening,
Lintrup Lokalhistoriske Arkiv, Arkivrådet i Vejen Kommune,
Museet på Sønderkov



VILLE'S Slagtehus/gårdbutik

Leverpostej **500 GRAM** **6⁹⁵**

Hjemmelavet

Rullepølse

alm. eller røget

FRIT VALG

Pr. **59⁹⁰**
1/2 kg

Hakket Kalv & Flæsk

Svin eller oxer 8-12%

FRIT VALG

1 kg 50⁰⁰

Ta' 3 kg

130⁰⁰

Medister

1 kg 50⁰⁰

Ta' 3 kg

130⁰⁰

Hakket oxer

3-6%

1 kg 60⁰⁰

Ta' 3 kg

150⁰⁰

Har du nogensinde
set en flyvende tallerken?
- Ja...
jeg har været gift...



SLAGTEHUSE.DK

Ridset og ovnklar

Ribbensteg
eller

Kamsteg

**FRIT
VALG**

Pr. **14⁹⁵**
1/2 kg

ÅBNINGSTIDER:

Torsdag kl. 10.00-17.30
Fredag kl. 10.00-17.30
Lørdag kl. 10.00-13.00

VILLE'S Slagtehus/gårdbutik

Kær Møllevej 95, 6094 Hejls

Tlf. 7557 4982 www.villes-slagtehus.dk

Bekendtgørelser

Vores kære mor,
svigermor, mormor, farmor og oldemor

Margit Doris Pedersen

er stille sovet ind
den 7. maj 2020 på Kolding Sygehus.

Familien

På grund af Corona finder den kirkelige handling
først sted når det er muligt.

SØGAARDS BEGRAVELSESFORRETNING



DIT VALG - VORES HJERTESAG

Kolding - Haderslev - Vamdrup
tlf. 7552 6389

www.soegaards-begravelsesforretning.dk

- en del af Begravelse Danmark

Tagkær Begravelsesforretning

v/Jesper Andersen
Kongensgade 9D
6070 Christiansfeld

Med mange års erfaring ordner vi alt vedr. begravelse
og bisættelse for Christiansfeld og omegn.

Tagkær - Christiansfeld
Begravelsesforretning

Tlf. 7456 2737

www.tagkaerbegravelse.dk Vi svarer også aften og weekend

Din lokale bedemand siden 1908



Taksigelser

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved

Marie Grau's

begravelse den 29. april ved Stepping kirke.

Tak for blomster og kranse.

En særlig tak til hjemmeplejen i Kolding Kommune
for god og kærlig pleje.

Venlig hilsen
Familien

Hjertelig tak

for venlig deltagelse ved

Aage Westphal's

bisættelse.

Tak for de varme hilsner, blomster og flag.

Tak til Holger for talen. Vi er dybt rørt.

Kærlig hilsen
Else
Finn, Mette, Peter og Lasse

Helse-butikken er åben

Nyt mærke
i butikken!

Wellness
med CBD &
økologisk
hamp.



Jernbanegade 1, 6070 Christiansfeld
Åben fra kl. 10-17 på alle hverdage

Tillykke



Stort tillykke med din 60 års fødselsdag

Knus fra dine børn,
svigersøn og barnebarn



100 års fødselsdag

Den 11. maj 2020 kunne
Didde, Kirstine Jørgensen,
Kongebrocentret i Chris-
tiansfeld, fejre sin 100 års
fødselsdag.

Dagen blev afholdt i privat
regi med Diddes nærmeste
familie, børn og svigerbørn.

Bolig / Ejendom

Lejlighed udlejes

Dejlig nyrenoveret
lejlighed ca. 111 m² udlejes.

Centralt beliggende,
midt imellem alle
dagligvarebutikker.

Består af køkken m/spise-
plads - soveværelse -
værelse og stor vinkelstue,
entré samt toilet med bad.

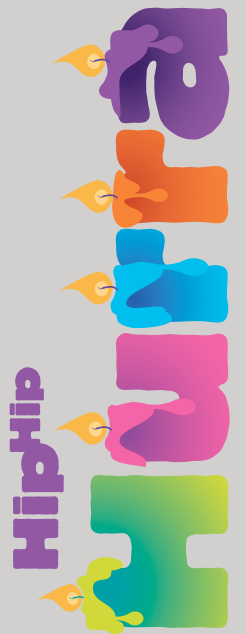
Lejligheden er i stueetagen
og der er udgang
til lille have.

Lejligheden er røgfri.
Husleje kr. 6.000 + forbrug.
Depositum 3 mdr. husleje.

Ingen husdyr.

Sædeles velegnet til
ældre ægtepar eller
par med 1 barn.

Henvendelse
2181 4198/4132 6609



TILLYKKE...

Ønsker De at sende en personlig hilsen til venner/
familie, kan denne kupon indsendes/ indleveres til
Christiansfeld Avis/ Tyrstrup Herreds Tidende,
Jernbanegade 1 (det gl. posthus) 6070 Chr.feld

**SENEST TORS DAG MIDDAG.
ANNONCERNE SKAL BETALES KONTANT.**

Pris (inkl. moms)

1 sp. annonce (max 20. ord).....kr. 35,00

1 sp. annonce (max 20. ord)
med »passende« foto.....kr. 60,00

2 sp. annonce (max 20. ord)
med »passende« foto.....kr. 90,00

For hver påbegyndt 10 ord - kr. 10,00 ekstra.
F.eks. 26 ord v/1 sp. annonce koster kr. 70,00

☐ 1 sp. uden foto ☐ 1 sp. med foto ☐ 2 sp. med foto

Christiansfeld Avis TYRSTRUP HERREDS TIDENDE

Jernbanegade 1 (det gl. posthus)
6070 Christiansfeld · Tlf. 74 56 14 33
mail@christiansfeld-avis.dk · www.christiansfeld-avis.dk
Ansvarshavende redaktør: Helle Wegerslev
Sats og montage: Chr.feld Avis · Tryk: Jysk Fynske Medier

KONTORTID:

Mandag.....kl. 08.00-13.00
Tirsdag og onsdag.....kl. 09.00-13.00
Torsdag.....kl. 09.00-16.00
Fredag.....Lukket

ANNONCE-INDLEVERING:

Korrektur annoncer, hele, halve og kvarte
sider samt annoncer med farve skal
indleveres senest

torsdag kl. 12.

Mindre annoncer kan nås mandag inden kl. 9.00.

BEMÆRK: Kontoret er lukket hver fredag.

Christiansfeld Avis/Tyrstrup Herreds Tidende påtager sig
intet erstatningsansvar som følge af evt. trykfejl i annon-
cer og tekst. Bladet kan heller ikke påtage sig at dække
udgifter som følge af forsinkelser i bladleverancen.

Roman om en virkelig historie før genforeningen

Kun 24 år gammel
måtte Jes forlade
sin kone Trine og to
små piger for at del-
tage i 1. verdenskrig
som dansk sønder-
jyde i det tyskbe-
satte Nord-Slesvig
– i Rusland og på
Vestfronten.

Han blev såret
af et skud gennem
halsen, og hans
bror blev levende
begravet flere gange
– men begge over-
levede mirakuløst
og endte i engelsk
krigsfangenskab, før de fik lov at komme hjem i 1919.

En biografisk, autentisk roman bygget 90 pct. på Jes Nissens
egne dagbøger, breve og personlige beretninger, levendegjort
af hans sønnesøn.

Jes i Krig. Af Henri Nissen.
170 sider. Illustreret. 198,- kr.

Køb den i boghandlen eller:

Jes i Krig

Med tro, håb og kærlighed
gennem 1. verdenskrig



Hosianna.dk

Udfordringens bøger & musik
7356 1500 - 7456 2202

Ny dato for indvielse/åbning af kulturhistoriske turistruter langs 1864-1920-grænsen

En række arkiver og museer i Kolding og Vejen kommuner har netop som led i genforeningsjubilæet lagt sidste hånd på en beskrivelse af kulturhistoriske ture omkring den gamle Kongeågrænse.

Det drejer sig om 7 cykelruter på strækningen Hejlsminde til Villebøl. Hver rute er mellem 10 og 30 km og er derfor velegnet til en cykeltur for hele familien. Der er lavet foldere, som i detaljer beskriver, hvor på ruten man finder spor og levn af den gamle grænse i form af gamle grænseovergange, bygninger og monumenter.

En større brochure følger hele grænseforløbet fra Hejlsminde i øst og til Vester Vedsted i vest. Den er beregnet til bilister og ruten har en samlet længde på 155 km. To store kort gør det let at finde vej.

Det var planen, at ruterne skulle indvies med lokale events søndag den 17. maj 2020 på fire forskellige steder langs den gamle grænse fra Hejlsminde til Skodborghus. Det er nu aflyst pga. coronarestriktionerne og udsat et år.

Ny eventdato bliver søndag den 9. maj 2021

Fra søndag den 17. maj 2020 kan man gå ind på projektets hjemmeside [https://](https://sites.google.com/view/hergikgransen)

sites.google.com/view/hergikgransen

Fra søndag den 17. maj 2020 kan man rekvirere de omtalte foldere på lokale tu-

ristbureauer, biblioteker og campingpladser i området. Folderne kan også printes ud fra hjemmesiden.

Hejls-Hejlsminde
Lokalhistoriske Arkiv
Christiansfeld
Lokalhistoriske Arkiv
Kongeåmuseet

Skodborg Hjemstavnsarkiv
Skrave Hjemstavnsforening
Lintrup Lokalhistoriske Arkiv
Arkivrådet i Vejen Kommune
Museet på Sønderkov



Nyt fra

CHRISTIANSFELD CENTRET

viden · information · kulturarv

Det sker!

1920'ER LEGE | FOR BØRN

Som en del af fejringen af 100-året for Genforeningen, udgiver Christiansfeld Centret "1920-lege for børn" - et inspirationshæfte med lege fra genforeningstiden.

Hæftet kan downloades på vores hjemmeside og kan frit benyttes af alle - private, skoler og institutioner.



TIP EN 13'ER I VERDENSARVEN | FOR HELE FAMILIEN

Gå på opdagelse i UNESCO-byen Christiansfeld med "Tip en 13'er". Du skal tælle, læse, kigge, tænke og se dig for...

Download arket på vores hjemmeside og gå i gang. Det er en sjov og lærerig aktivitet for hele familien.



Find flere aktiviteter på www.oplevelskolding.dk

VIDSTE DU... | RUNDT OM VERDENSARVEN

...at Christiansfeld blev grundlagt efter en meget enkel og stringent byplan.

Byens to vigtigste gader er de parallelle, øst-vest vendte Lindegade og Nørregade, og mellem de to gader er Kirkepladsen anlagt som byens centrum. Kirkepladsen er udformet som et kors med brønden med det livgivende vand placeret i midten. Pladsen er omkranset af træer og byens mest betydningsfulde bygninger.



Foto: Tegnestuen Mejeriet



OMDELING AF AVIS

Vær venligst opmærksom på at aviser distribueres på tirsdage - onsdage og omdelingen først skal være afsluttet på torsdage inden kl. 21.00.

Der kan således tidligst reklameres over manglende dækning på torsdage efter kl. 21.00.

Vær venligst opmærksom på at reklamationer oplyst tidligere end dette ikke vil blive behandlet.

MODTAGER DU IKKE UGEAVISEN SENEST TORSDAG KL. 21:00?

Kontakt FK Distribution på:

www.fk.dk/reklamation

eller send en mail til kvalitetvest@fk.dk, ellers ring til

FK Distribution på TLF.: 7010 4000

mandag til torsdag fra kl. 08.30-16.00 og fredag 08.30-14.30.



Christiansfeld Centret
Nørregade 14, 6070 Christiansfeld

Tlf.: 7979 1773
Mail: centret@christiansfeld.dk

www.christiansfeldcentret.dk



Udvikling af Skamlingsbanken i fuld gang

Selvom meget lige nu står stille på grund af Corona, så er der stadig gang i byggepladsen på Skamlingsbanken.

Her er et nyt oplevelsescenter ved at tage form, og nu begynder bygningen at kunne ses i det store hul, der er gravet. Væggene er sat op, og derefter kommer taget, der til sidst dækkes af græs, så det nærmest falder i et med det bakkede landskab.

Der er doneret penge til den store revitalisering af

Skamlingsbanken fra både AP Møller Fonden, Kolding Kommune, Plan Danmark og Region Syddanmark. Talerstolen har fået et ansigtsløft, og der er lagt ny pigstensbelægning rundt om de mange monumenter, og så er restaureringen af Klokkestablen netop blevet færdig.

En ny sti er blevet lavet fra P-pladsen og ned til Klokkestablen. Både for at renovere vejen, og for at få den til at falde bedre ind i landskabet. Vejen munder ud i en sti, der følger skovbrynet og fortsæt-

ter til skovstien ned til Lillebælt.

Der er også lavet ny faskineløsning til regnvandet fra taget af Klokkestablen. Det meste ligger jo under jorden, men synligt er de nye granithjørner. Desuden er trappen blevet renoveret og fuget op. En del af monumentet blev renoveret tilbage i 2015, hvor der blev tilført en sjette klokke. Her blev mindepladerne med de 83 navne også restaureret.

Nu hvor foråret har fået naturen til at vågne op, kan en

gåtur i det bakkede landskab med smuk udsigt over Lillebælt varmt anbefales. Den tur har vi også taget med drone. Se de smukke billeder fra Skamlingsbanken, hvor det nye oplevelsescenter forventes at stå klar i foråret 2021.

Kilde: Kolding Kommune

Om Skamlingsbanken

Skamlingsbanken er med sine 113 meter over havet Sønderjyllands højeste punkt med en storslået udsigt. Skamlingsbanken er et populært udflugtsmål og et af Danmarks store nationale og folkelige samlingssteder. Endelig byder Skamlingsbanken, som er skabt af en gletsjer under sidste istid, på en rig og varieret natur, hvor især de store åbne græsningsarealer og overdrev er unikke.

De kommende år skal der investeres store beløb i at udvikle og fremtidssikre Skamlingsbanken som national attraktion. Det ventes, at et nyt besøgscenter kan åbne dørene i 2021, blandt andet har A.P. Møller Fonden skænket 40 mio. kr. til det ambitiøse projekt, som du kan læse mere om på www.kolding.dk/skamlingsbanken.



Den nyrestaurerede klokkestabel. Alle foto af Palle Skov.





Er det tid til,
at din teenager
tjener sine
egne penge?

Når deres fødder vokser - vokser forbruget også

Vi søger omdelere i jeres område.

Lige nu søger vi unge i alderen 13-17 år til omdeling af reklamer og aviser én til to gange om ugen. Vi pakker reklamerne og leverer dem sammen med aviserne hos jer – klar til omdeling.

Læs mere og søg jobbet på

blivomdeler.nu



Godt man ikke skal derop!

I forbindelse med reno-
veringen af dem gamle re-
alskole var et par ansatte
fra Stepping Ingeniør- og
Byggeforretning A/S i uge
19 i gang med diverse op-
gaver oppe på taget. - Godt
det ikke er mig, der skal
arbejde oppe i de tynde
luftlag, tænkte jeg.

Vel nede i middagspau-
sen fortalte den ene, at det

såmænd ikke var så slemt at
arbejde oppe i højden - i hvert
fald så længe det ikke blæser!
På vej tilbage til lejligheden
mindedes jeg Jørgen Reen-
berg synge sin berømte sang
Admiralens Vise, »Stå aldrig
til søs, lad de andre stå« fra
operetten Pinafore - som let
omskrevet blev til fototeksten:
»Stå aldrig til vejrs, lad de an-
dre stå!«

Af Lars Østergaard Jensen



Stå aldrig til vejrs, lad de andre stå.

Legepladser og fitnessredskaber må igen bruges

Nu bliver det igen muligt at
bruge alle redskaberne på
de kommunale legepladser
og udendørs fitnessred-
skaber. Men anbefalingen
er stadig, at man skal hu-
ske håndhygiejne og holde
god afstand til andre for at
bremse smitten med coro-
navirus.

»Flere kommuner har al-
lerede ophævet begrænsnin-

gerne for offentlige legeplad-
ser og fitnessredskaber, og nu
følger vi efter. I det gode vejr
vil mange forståeligt nok ger-
ne ud i det fri og hygge sig på
legepladserne og med fitness-
redskaberne. Det giver vi nu
mulighed for. Men risikoen
for smittespredning eksisterer
stadig, så vi opfordrer fortsat
til, at man skal spritte hænder
eller tage handsker på, når
man bruger redskaberne, og

man skal stadig holde god af-
stand til andre,« understreger
anlægs- og driftschef Martin
Sejersgaard-Jacobsen, Kol-
ding Kommune.

Siden 23. marts har der
været restriktioner på brugen
af alle kommunale legeplad-
ser og udendørs fitnessudstyr
i Kolding Kommune. Redska-
ber, hvor kontaktfladen består
af metal, har været spærret af,
fordi smitte kan overleve på
metaloverflader i 48 timer og
måske endnu længere. Kravet
for at bruge øvrige lege- og
fitnessredskaber, hvor man

er i berøring med f.eks. træ,
gummi eller plastic, har været
god håndhygiejne og afstand
til andre. På disse overflader
overlever bakterier og virus
langt dårligere.

»Nu fjerner vi de rød-hvide
minestrimler, som har været
brugt til at afspærre redska-
ber, hvor f.eks. håndtagene er
lavet af metal. Samtidig sæt-
ter vi nye skilte op ved lege-
pladser og fitnessanlæg, hvor
vi understreger reglerne for
brug af tilbuddene,« oplyser
Martin Sejersgaard-Jacobsen.

Budskabet på skiltene er:

- Sprit hænder eller tag
handsker på.
- Sprit gerne kontaktflader
i metal af - f.eks. håndtag.
- Hold god afstand til an-
dre.
- Vis hensyn.

Kommunens folk går i
gang med at fjerne afspærrin-
ger og sætte skilte op torsdag.
Det ventes at vare ca. en uge,
før man har været forbi alle
kommunale legepladser og
områder med fitnessudstyr.

»Kommer man til en af
vores legepladser eller til fit-

nessredskaber, hvor vi endnu
ikke har fjernet minestrim-
lerne, så må man gerne bruge
redskaberne, hvis blot man
følger anbefalingerne. Mine-
strimlerne bedes man smide i
en affaldskurv,« siger Martin
Sejersgaard-Jacobsen.

Kommunens skoler og
daginstitutioner er allerede
informeret om de nye regler,
og der bliver sendt informa-
tion ud til private skoler og
daginstitutioner samt bolig-
selskaberne.

Kilde: Kolding Kommune



Nu bliver det muligt at bruge alle legeredskaberne igen - også
dem med håndtag, m.m. af metal.



De udendørs fitnessredskaber kan bruges til træning i natur-
skønne omgivelser - her åstedet Knudepunktet ved Kolding Å.
Men husk fortsat god håndhygiejne og hold afstand til andre.

Kultur / Mad

**Ikke dyrere,
men smukkere!**

Selskabslokaler op til
180 personer.
Rekvirer venligst vore
menuforslag.

**Vi har 27 dejlige
★★★★værelser**

Venlig hilsen
og på gensyn
Torben Schulz

**Tyrstrup Kro
Tlf. 7456 1242**

**Hent evt.
Ugeavisen hos:**

Christiansfeld Avis
Meny

Dagli' Brugsen og
Stalden i Hejls

Hejlsminde Camping

Det er i Fjelstrup det sker!



FEST

Forsamlingshus
Max 100 gæster
2300 kr

Klublokale
Max 40 gæster
1800 kr

KURSUS

Vi har alt du skal
bruge til dit kursus,
små og stole lokaler

Ring og hør
hvad vi kan gøre
for dig

HYG DIG

Lej en hel hal
250 kr
pr. time

Firma- eller
familiearrangement
-vi har ideerne

Kontakt: Svenne Christensen
Tlf.: 21482889
e-mail: fjelstruphallen@gmail.com



Karantæneramt flyveklub sætter nye rekorder

2 nye rekorder til Flyvestation Skrydstrup Svæveflyveklub.

Mandag og tirsdag i sidste uge bød på usædvanlige gode svæveflyveforhold i Danmark, hvilket en flok piloter fra Flyvestation Skrydstrup Svæveflyveklub udnyttede til lange og hurtige flyvninger.

Preben Hove og Jacob Graae kan nu skrive endnu en åben klasse-rekord på deres CV, da de fløj en 303 km ud/hjem opgave med 129 km/t, en forbedring på 10 km/t, i forhold til den eksisterende rekord. Turen gik så hurtigt, at de lige fløj den en gang til

bagefter. Opgaven gik fra Engesvang ved Silkeborg og til Padborg Flyveplads og retur. Preben og Jacob har i forvejen 2 danske rekorder i svævefly.

Oluf Mauritsen og Palle Edslev var også på rekordjagt, og de har nu lagt billet ind på rekorden for længste målflyvning i tosædet over tre vendepunkter, med en opgave på 595 km. Turen gik fra Arnborg ved Herning over Arden, Frøslev og Randers, før de atter returnerede til Arnborg, efter 6 timers flyvning.

Ud over rekordflyvningerne, fløj nogle af klubbens øvrige medlemmer opgaver på op til 500 km i det fantastiske

forårsvejr, hvor man til tider kunne komme op over 2000 meters højde.

På grund af Covid 19 si-

tuationen, kan klubben desværre ikke flyve fra deres egen plads på Flyvestation Skrydstrup, så klubbens fly er pt.

fordelt på flyvepladser i Rødekro, Vamdrup og Arnborg. Klubben håber på snart at kunne komme hjem og få la-

vet en rigtig sæsonstart, hvor klubbens aktiviteter atter er samlet, fortæller Anders Vilumsen Bock.



Preben og Jacob.



Palle og Oluf.

Landbrug / Have / Fritid

**JERN & METAL
KØBES**

- JERNSKROT
- AFHENTES
MED KRANBIL

Jespers jernhandel
Tlf. 30 915 999
6100 Haderslev

Dødsboer & restdødsboer
Opkøbes/ryddes

Flytter De til mindre, kommer vi og henter resten. Vi rengør efter aftale.
Tlf. 2624 8533

Hvis du ikke har modtaget avisen...
Kan den hentes hos:
Christiansfeld Avis
Christiansfeld Centret
Meny

Daglig Brugsen og Stalden i Hejls

Anlaegsgaarden
- ordner din have og anlæg

Kontakt mig på mobil 9115 3216

eller mail
gartner.kristensen@outlook.dk

HAVEFLIS SÆLGES
og kan bruges i haven til under træer og planter

Mørkt løv - Lyst granflis - Nylavet
Selvhentning.

Henv. JV-Trae v/Johannes Vyff
Kildager 37, Vonsbæk, 6100 Haderslev
Tlf. 6174 2244 - 7457 9115

Containerservice

Levering af:

- Sand • Grus • Sten
- Skærver • Træflis • Muldjord

BAKKEGÅRDEN
Tlf. 7456 1480

KOPI-PRISER:

A4 sort/hvid...kr. 1,- A3 sort/hvid...kr. 2,-
A4 farve.....kr. 3,- A3 farve.....kr. 6,-

www.frorupsmed.dk
7456 8318

- Smedearbejde. Klip og buk af plader op til 3 m
- Reparation og service på landbrugs, entreprenør og havemaskiner
- Sliddele til jordbearbejdning
- Remme, lejer, olie samt dæk og slanger
- Autoriseret Vvs-installatør. Vand, varme, gas
- Salg og service af pille, flis, halm samt olie og gasfyr
- Varmepumper, vandrensning
- Butikssalg af pumper og VVS-fittings
- Døgnvagt

Frørup Smede og Maskinforretning
Frørupvej 16 • 6070 Chr.feld

STIHL **GASTECH ENERGÍ**
HARGASSNER **VOLUND VARMETEKNIK**

Entreprenør Jens Leth-Pedersen
Autoriseret kloakmester

- Miljø/screenings rapporter
- Miljøsanering
- Nedbrydning
- Affaldssortering
- Jord arbejde
- Vinterbekæmpelse

+45 20 73 88 78
leth-pedersen@hotmail.com

Butik: Punkt1 Haderslev-Kolding

- Aut. varmepumpeforhandler
- Danmarkspumpen
- Panasonic
- Mitsubishi
- LG
- Få tilskud fra 500-6.000 kr.

Over 25 års erfaring

SALG • REPARATION

Hennings Hvidevareservice

Tågerupvej 41 • 6560 Sommersted
Tlf. 7450 4050 • 2486 3909
www.punkt1haderslev.dk

Orientering til fjernvarmeforbrugerne!

Det er med stor glæde, vi i Fjernvarmeselskabets bestyrelse kan konstatere en særdeles positiv udvikling, således at vi kan sænke afregningsprisen fra 1. juli og resten af 2020.

Dette skyldes prisfald på naturgassen hen over foråret. Gasprisen er nu væsentligt lavere, end da vi i efteråret 2019 lavede budgettet for indeværende år. Endvidere har vinteren været mildere og foråret mere solrigt end normalåret, hvilket også er medvirkende til lavere omkostninger. Der-

til kommer, at afregningsprisen for el i perioder har været forholdsvis høj. Derudover ser vi også den positive effekt af varmepumpeanlægget.

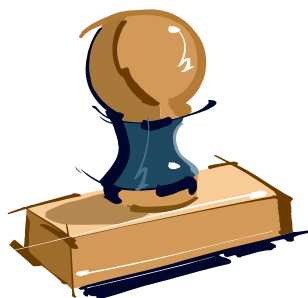
Alt i alt betyder det, at vi fra 1. juli og resten af året kan sænke afregningsprisen med kr. 125,00 pr MWh til kr. 437,50 pr. MWh inkl. moms. For et »standardhus« på 130 m² og et årsforbrug på 18,1 MWh betyder det en samlet prisreduktion på kr. 1131,25 for det sidste halvår af 2020.

*På bestyrelsens vegne
Jens Jørgen Madsen, Formand*

Retshjælp

Christiansfeld advokater tilbyder anonym, gratis retshjælp. Aflyst indtil Biblioteket åbner igen kl. 16.00-17.00 på Christiansfeld Bibliotek
Charlotte Szocska
Mette H. Bindeballe

Liberale Erhverv m.m.



Praktiserende landinspektør Peder Boesen

Stubbum Landevej 50 · 6070 Christiansfeld
Tlf. 7456 2673 · E-mail: pboesen@mail.tele.dk

Kontakt din lokale GF-assurandør Nels Thorsgaard



Mobil 24 80 99 40 · nels@gfforsikring.dk

GF Sønderjylland
Bredgade 7 · 6100 Haderslev
Tlf. 74 52 47 79 · gf-sønderjylland.dk



Overskud til hinanden

Advokat Frode Christensen

Moderet for Højesteret

Telefon 2261 8000
E-mail: fc@raadtiladvokat.dk

Kongensgade 2, Christiansfeld
Perlegade 17, 1., Sønderborg
www.raadtiladvokat.dk

ALLE SKAL HAVE RÅD TIL AT FÅ HJÆLP

Bolig / Ejendomme m.m.

Hent evt. Ugeavisen hos:

Christiansfeld Avis
Meny

Dagli' Brugsen og
Stalden i Hejls

Hejlsminde Camping

Udlejes

1. værelses lejlighed
med køkken og bad,
beliggende i
Christiansfeld midtby.

Tlf. 4071 1542

Centralt beliggende lejlighed i Christiansfeld

Hyggelig taglejlighed på 59 m², med entre, køkken og badeværelse, samt stue og separat soverum, med adgang til vaskekælder og have, udlejes straks eller efter aftale.

Husleje pr. måned 3.575,00 kr.
incl. vand + forbrug af varme

Henvendelse 2 62 6875 for aftale om besigtigelse.

AC BYG - DIN LOKALE TØMRER



Fordi godt håndværk bygger på tillid!
Vi løser alle opgaver inden for tømrer- og snedkerfaget.

Tlf. 51841664

Torning Møllevej 9
6070 Christiansfeld
www.acbyg.com



ALT TØMRER- OG SNEDKER-ARBEJDE UDFØRES



Finn Lauritsen

Fjelstruprødvej 19 · Fjelstrup · 6100 Haderslev
Tlf. 74 56 60 70 · Fax 74 56 60 20 · Biltlf. 20 14 96 70

TØMRERMESTER Brian S. Ørnskov ApS

Kær Møllevej 28 · 6070 Christiansfeld

Tlf. 2025 1404

Alt i Tømrer- & Snedkerarbejde

- Ombygning
- Nybygning
- Reparation
- Vinduer/Døre
- Glasarbejde
- Låse

Salg og montage af:
Køkken & Bad

www.allerbyg.dk · 



AAGE JØRGENSEN VVS

Grundlagt i 1946 - Kvalitet i 3 generationer

Vi laver alt indenfor VVS til
PRIVATE · ERHVERV · LANDBRUG

7452 6640 · AAJ.DK

Gardiner og solafskærmning

Gardinbussen kommer helt hjem til dig, med GRATIS opmåling og et uforpligtende tilbud

Telefon: **41 501 502**

...dit hjem...
DIN GARDINMAND
DAN JØRGENSEN

dan@dingardinmand.dk
www.dingardinmand.dk



- også aften og weekend

Hvis du vil KØBE eller SÆLGE SOMMERHUS

i Sandersvig-, Hejlsminde- eller Grønninghoved-området
Så henvend dig trygt til:

MIKKELSENS
Ejendomskontor

Toldbodgade 13 · 6520 Toftlund
Telefon 7483 1280
www.mikkelsentoftlund.dk


Fra: TIL SALG
Til: SOLGT

40 års erfaring med køb & salg af sommerhuse

Gas-/Oliefyrsservice

- ✓ Kedeludskiftning
- ✓ Gas, olie, eller biobrændsel
- ✓ Fjernvarme
- ✓ Badeværelser



BjerndrupVVS ApS
AUTORISERET VVS INSTALLATØR OG BLIKKENSLAGER

v/Peter Hansen · Anderup Skovvej 66
Bjerndrup · 6070 Christiansfeld
Tlf. 2367 8548



GARANTI PÅ KVALITET

fjelstrup malerfirma

v/ jan schmüser
fjelstrup nørrevej 91
6100 haderslev
mobiltlf.: 20 32 68 77



Sætter du pris på din by?

Så er det nu, du skal handle

Hvordan du handler i de kommende uger og måneder, kan betyde mere, end du tror. Og den by, du holder af, har brug for, at du viser det.

Vores fælles fremtid handler nemlig om, hvem du handler med. Så handl med omtanke.

Handl lokalt, køb lokalt online, køb et gavekort, giv et gavekort eller book en aftale. Det gør en stor forskel for den by, du sætter pris på.

Sæt pris på din by



Vask dine hænder tit
eller brug håndsprit



Hold afstand og
tag hensyn



Begræns den
fysiske kontakt



Host eller nys i dit ærme
- ikke dine hænder